

御殿场通讯

活动:

1. 期间内缴纳税金吧
2. 第35次富士山大鼓节
3. 国民健康保险・后期高龄者医疗制度 加入者的大家
4. 开始县下一齐“夏天的交通安全县民运动”
5. 夏天节步行街
6. 暑假去图书馆吧
7. 低所得的养育孩子家庭生活支援特别补助金

★摘录中文翻译的御殿场通讯分配在市政府，分所，图书馆，保健中心，还有 GIA。

★这个御殿场通讯在 GIA 网站也可以看：<https://www.gia-gotemba.com/>

1. 期间内缴纳税金吧

●请利用转账户头

转账户头的手续是，在市内的金融机关的窗口或税务课可以受理（没有解约和变更户头的手续就次年以后也继续）。

可以利用的金融机关/静岡银行，Suruga 银行，静岡中央银行，沼津信用银行，富士伊豆农业协同组合，静岡县劳动金库，邮政银行

理手续的时候需要的东西/存折，存折印章，申请者的印章（只有申请者和存折名义人是不一样的场合）

注意事项/

○自动转账的开始是，受理好的日子的第二月或第三月以后。

○受理时需要存折印章等等的确认，请尽量在金融机关的窗口受理。

●在延长窗口业务

每个月第2・4星期二（除了节日以外）是，税证明的发行和缴纳请教等等的业务到下午6点45分延长。

※缴纳请教是需要预约。

●需要缴纳证明书的人

用转账户头缴纳的场合，转账当天是，不能发行缴纳证明书的场合也有。

还有，在金融机关的窗口或方便店缴纳的场合，到缴纳的确认需要10天左右的可能性。一定要带过来收条。

咨询/税务管理・证明人员（82-4128） 缴纳推进室（82-4166）

2. 第35次富士山大鼓节

咨询/观光交流课（82-4622）・观光协会（83-4770）

日期/7月30日（星期六）上午10点到下午5点30分・7月31日（星期日）上午9点30分到下午6点

会场/富士山树空之森

内容/

- | | |
|--|---|
| <p>①富士山一个人打竞赛</p> <p>②奉献大鼓的仪式</p> <p>③高中生大鼓大会</p> <p>④富士山物产市</p> | <p>富士山大鼓节的传统，用从台座的高3776毫米的大大鼓“富士山”，在该技能中竞争。</p> <p>30日（星期六）预赛・31日（星期日）正式竞赛</p> <p>上次大会一个人打竞赛冠军者（青木 Yoshiaki 先生，爱知县）</p> <p>全国的高中生大鼓团体竞争日常呢个的成就。</p> <p>御殿场御厨荞麦面等等的各种食品摊位，做大鼓讲习班</p> |
|--|---|

详细是这个

HP <http://www.fujitaiko.com/>



3. 国民健康保险・后期高龄者医疗制度 加入者的大家

国民健康保险
国保税人员 (83-1255) 保险付给人员 (82-4121)

缴纳通知书
7月中旬邮寄



开始国民年金保险税的缴纳

缴纳通知书是给家庭主人邮寄

缴纳国民健康保险税的义务是，不管加入/没有加入国保，在家庭主人有。把右上照片的缴纳通知书要7月中旬给家庭主人邮寄。

困难缴纳的人是怎么办？

困难每个期别的缴纳的人，给税务课缴纳推进室 (82-4166) 请教。

没有请教一直没有缴纳，就发行有效期间短一点的被保险人证或在窗口要全额负担医疗费资格证明书的，被扣押从存款等等的财产等等的场合也有。

缴纳是方便的账户户头

缴纳是，请利用方便没有忘记缴纳的账户户头。

手续是，在市内的金融机关或国保年金课的窗口。希望邮政银行的场合，请在邮政银行的窗口手续。

被保险人证改变新的

把从8月1日 (星期一) 开始适用的新的被保险人证 (黄莺色) 要7月中旬邮寄。

黄莺色
7月中旬邮寄



开始适用
从8月1日 (星期一)

个人编号卡现在作为被保险人证可以利用了

在一部分的医疗机关等等可以利用个人编号卡作为被保险人证可以利用了。

为了把个人编号卡利用被保险人证，需要Mynaportal的登录。

详细是请看下面记载的二维码内阁府“Mynaportal”网站。

“Mynaportal”
网站是这个



后期高龄者医疗制度
后期高龄者医疗人员 (82-4188)

随着改变制度，被保险人证会变两次

被保险人证的更新

被保险人证是8月1日和10月1日会改变新的。请注意有效期间。

从10月1日 橙色

从8月1日 淡红色

现在 绿色



9月中
邮寄



7月中
邮寄



有效期间
到2023年 (令和5年) 7月31日 (周一)

有效期间/
到9月30日 (周五)

有效期间/
到7月31日 (周日)

减额认定证等等的更新

已经有减额认定证等8月以后也对象的人会自动更新，7月中邮寄。希望新的交付的人是，请在国保年金课申请。

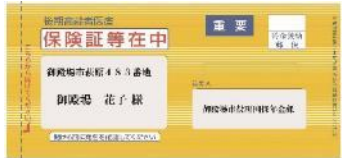
通知

制度改正的详细是御殿场通讯3月5日号或从下面记载的二维码请看市网站。

2022年度 (令和4年度) 的保险费是，8月中旬要通知。

关于缴纳的请教和，到8月没收到新的“淡红色”的场合是，请问一下。

制度改正的详细是这个



被保险人证是黄色的
信封邮寄

国民年金课国税人员・保险付给人员・后期高龄者医疗人员

●国民健康保险（国保）是什么

生病或受伤的场合为了安心的利用医疗，加入的人缴纳国税，扶助医疗费负担的制度。
过75岁的人是，脱离国保，自动的加入后期高龄者医疗制度。

●加入国保的人

75岁未满足没有加入其他的健康保险的人是，需要加入国保。

具体地说……

- 自营的人
- 打工，派遣人员等等不能加入公司的健康保险的人
- 辞职辞去公司的健康保险的人，不被抚养者后没有加入其他的保险的人
- 做农业的人
- 外国籍的人之中，超过3个月在日本，没有加入公司的健康保险等等的人

●需要的手续

辞去国保的手续

- 加入社会保险的场合
 - 当社会保险的被抚养者的场合
- 迟到手续，一直课税国税，用国保的保险证受诊的场合，7成或8成要还给国保。

加入国保的手续

- 辞去社会保险的场合
 - 不是社会保险的被抚养者，就没有加入其他的保险的场合
- 迟到手续，高额的国税一次课税，缴纳的负担会大起来。
不要迟到手续注意一下。

4. 开始县下一齐“夏天的交通安全县民运动”

从7月11日（星期一）到20日（星期三）的10日间，举行夏天的交通安全县民运动。

运动期间中，每区・交通指导委员会・交通安全协会・警察等等许多团体会一团，为了一件也减少交通事故，埋头街道报道和街道启发等等的活动。

●市的目标

“在昏暗时 显眼的服装 反射材”

●夏天的交通安全运动的重点

○人行横道着的确保安全

在孩子们日常使用的上学的路和上园的路等等进行看护活动。

司机们含着过人行横道着保护意识开车吧。

○自行车和二轮车的安全利用的推进

遵守“自行车安全利用五条（※）”和通行规则安全的利用吧。

侧身通过和插队等是危险，遵守交通规则吧。

※①自行车是，车道是原则，步道是例外 ②车道是通行左侧 ③步道是优先步行者，要徐行车道侧 ④遵守安全规则 ⑤孩子们要戴安全帽

○酒后开车等根绝危险开车

进行地域，公司，家庭内不允许酒后开车的做环境吧。

不要使用开车时的智能手机等等吧。

○含着后部座位所有的座位的安全带和儿童座椅的正确的装用的彻底【市重点】

●人行横道也留心安全步行吧

在县，为了防止过马路中的交通事故，为“静冈・安全横道3个要点”而推进过马路者要保护自己的安全的行动。把交通事故一件也减少大家一个人实战吧。

“静冈・安全横道3个要点”

①对司机表示横道的意思吧

②确认安全后横道吧

③横道中也确认安全吧

5. 夏天节步行街

经过3年的实施。饮食・物品贩卖・举行活动，给市民的大家提供开心的夏天的一时。

日期/8月6日（星期六）・7日（星期日） 下午5点到下午9点

区间/6日……市政府北到杉原 7日……森之腰到汤泽

咨询/观光交流课（82-4622），商工会（83-8822）

6. 暑假去图书馆吧

暑假期间中，在图书馆举行各种各样的活动，请活用暑假的作业。

咨询/图书馆（82-0391）

●课题图书的贷出

期间/到8月31日（星期三）

贷出册数/一个人一本，一个星期

●目标吧！御殿场妖怪博士

期间/7月22日（星期五）到8月31日（星期三）

对象/小学生

内容/在窗口得到衬纸贴妖怪卡吧。卡是全部有4个种类。收集全种类后就可以收到“御殿场妖怪博士”的认证。

●DVD上映会

日期/7月24日（星期日）到8月31日（星期三） 上午9点到下午5点 ※暑假期间中，不定期就举行

●暑假手工教室 做用橡胶的力量走的车吧！

日期/8月6日（星期六） 上午10点到正午

对象/小学1年级到3年级（每一个参加人同伴者到一个人）

定员/10名

内容/配合身边的东西，做橡胶动力要走的车。

携带物品/塑料瓶的盖子4个，卫生纸的芯1个，把车装饰的色纸和尼龙笔等等的笔记用品，剪刀

报名/到7月9日（星期六）给图书馆打电话（以先到为顺序）

●看着听着 父母孩子一起享受 手语的讲话会

日期/7月27日（星期三），8月10日（星期三） 上午10点30分（15分程度）

内容/读给按照季节的图画书和连环话剧。途中，用手语讲话。

※为了新型冠状病毒感染症扩大防止活动中止・延期・一部变更的场合也有。



妖怪卡
图像

7. 低所得的养育孩子家庭生活支援特别补助金

在新型冠状病毒感染症的影响会长期化之中，为了支援直面餐费等等高腾物价的低所得的养育孩子家庭的生活，付给特别补助金（一个人父母家庭以外份）。

期间/7月11日（星期一）到2023年（令和5年）2月28日（星期二）

对象/都满足下面记载的所得要件，养育要件的人

所得要件（哪个会该当）

A：免除2022年度（令和4年度）份的市政均衡税的人。

B：2022年（令和4年）1月以后的家庭收入是，免除市政均衡税的人和同一的水准的人。

养育要件（哪个会该当）

①2022年（令和4年）4月份的儿童补助金或特别儿童抚养补助金的领取者

②从2022年（令和4年）5月到2023年（令和5年）3月的哪一个月份的儿童补助金或特别儿童抚养补助金会认定或认定补助额改正的人

③2022年（令和4年）3月31日地点，只有从2004年（平成16年）4月2日到2007年（平成19年）4月1日诞生的儿童（现在的高中生相当）养育的市内在住的人

金额/监护每个儿童5万日元

※A-①，A-②的人是不用申请。其他的人，需要全部户口抄件，住民票，本人确认文件，存折，证明收入（所得）的文件等等。

申请・咨询/养育儿童支援课（82-4124）

☆翻译的是 AN GIA 志愿者。

GIA 御殿场市国际交流协会

Tel: 0550-82-4426 Fax: 0550-81-6439 E-mail: gia@mail.wbs.ne.jp